# WINKLER & SANDRINI

Wirtschaftsprüfer und Steuerberater Dottori Commercialisti - Revisori Contabili

Wirtschaftsprüfer und Steuerberater
Dottori Commercialisti e Revisori Contabili
Peter Winkler Stefan Sandrini
Stefan Engele
Martina Malfertheiner Oskar Malfertheiner
Stefano Seppi Massimo Moser
Andrea Tinti Michael Schieder
Roberto Cainelli

Rechtsanwalt - avvocato Chiara Pezzi Mitarbeiter - Collaboratori

Karoline de Monte Iwan Gasser Thomas Sandrini Rundschreiben

Nummer:	
	12
vom:	2023-01-24
Autor: Peter Winkler	

An alle Kunden, welche die Buchhaltung selbst führen

# Mehrwertsteuer-Jahreserklärung/2023 für 2022 - Termin: 04.02.2023

Wie in den vorhergehenden Jahren bieten wir allen Kunden, welche die MwSt.-Buchhaltung selbst führen, auch heuer wieder an, die MwSt.-Jahreserklärung zu erstellen. Dazu benötigen wir eine Reihe von Unterlagen, die aus dem beiliegenden Fragebogen ersichtlich sind.

Die MwSt.-Jahreserklärung für 2022 ist heuer bis spätestens Dienstag, den 02.05.2023 (da der 30.04. heuer ein Sonntag ist) zu erstellen und in elektronischer Form zu versenden<sup>1</sup>. Die Erklärung kann auch früher versendet werden, damit das eventuelle MwSt.-Guthaben früher verrechnet werden kann.

Wir bitten Sie, uns diesen Fragebogen ausgefüllt <u>bis spätestens 04.02.2023</u> zukommen zu lassen, damit wir die Erklärung termingerecht erstellen und versenden können.

Weiters ersuchen wir, die im Fragebogen angeführten Dokumente in Kopie beizulegen.

Wird die Buchhaltung mittels EDV geführt, bitten wir, uns einen zusammenfassenden Computerausdruck über die einzelnen Bewegungen (Verkauf/Tageseinnahmen/Einkauf) getrennt nach MwSt.-Sätzen zukommen zu lassen. Wir benötigen auch eine Saldenliste (Buchhaltungssituation) zum 31.12.2022.

Wird die MwSt.-Buchhaltung mittels händischer Aufzeichnungen geführt, ersuchen wir, uns sämtliche Register (Register der Eingangsrechnungen, der Ausgangsrechnungen und der Tageseinnahmen) zukommen zu lassen. Wir bitten auch, die Summen pro Seite in den einzelnen Registern zu errechnen.

### Weiters benötigen wir

- eine Kopie der monatlichen oder vierteljährlichen MwSt.-Abrechnungen für das Jahr 2022;
- die Vordrucke F24, mit denen die entsprechende MwSt.-Schuld bzw. das Akonto eingezahlt wurden;
- die Vordrucke F24, mit denen das MwSt.-Guthaben des Vorjahres verrechnet wurde.
- Alle Lieferantenrechnungen mit Datum 2022, welche man im Jahr 2022 erhalten hat (auch von der Plattform der Einnahmenagentur SDI (servizio di interscambio), aber nicht im Einkaufsregister 2022 registriert wurden, sondern erst später in einer eigenen Sektion des Einkaufsregisters 2023 verbucht wurden (diese müssen in der MwSt.-Jahreserklärung ergänzt werden, damit die MwSt. abgezogen werden kann)<sup>2</sup>.
- 1 Art. 1, Absatz 641, Buchstabe c) des Finanzgesetzes 2015 Gesetz Nr. 190 vom 23.12.2014
- 2 Rundschreiben der Agentur der Einnahmen Nr. 1 vom 17.01.2018
  - I 39100 Bozen Bolzano, via Cavour Straße 23/c, Tel. +39 0471 062828, Fax +39 0471 062829 E-Mail: info@winkler-sandrini.it, zertifizierte E-Mail PEC: winkler-sandrini@legalmail.it Internet <a href="http://www.winkler-sandrini.it">http://www.winkler-sandrini.it</a>, Steuer- und MwSt.-Nummer 0144587 021 3 codice fiscale e partita IVA Raiffeisenkasse Bozen, Cassa Rurale di Bolzano - IBAN IT05 V 08081 11600 000300018180 - SWIFT RZSBIT21003

WINKLER & SANDRINI Seite 2 von 10

Von jenen Kunden, für welche wir heuer zum ersten Mal die MwSt.-Jahreserklärung erstellen, benötigen wir auch eine Kopie der Erklärung des Vorjahres, sofern wir diese noch nicht erhalten haben.

Weiters bitten wir Sie, nach Übermittlung der definitiven Unterlagen, keine Änderungen ohne Absprache mit unserer Kanzlei vorzunehmen.

Für weitere Fragen stehen wir selbstverständlich gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

Winkler & Sandrini Wirtschaftsprüfer und Steuerberater

**Anlage** 

Fragebogen für die MwSt.-Jahreserklärung

Peter Soulle Handand Alon Engele

WINKLER & SANDRINI Seite 3 von 10

FRAGEBOGEN FÜR DIE MwSt. - JAHRESERKLÄRUNG für das Jahr 2022 (bei Ausübung von mehreren Tätigkeiten – intercalari - mit getrennter Buchhaltung bitte <u>1 Fragebogen pro Tätigkeit</u> ausfül-

BF	EZEICHNUNG:
Ве	i Gesellschaften Angabe des gesetzlichen Vertreters:
Tä	Genaue Angabe der tigkeit:
	MwSt Tätigkeitskodex:
Ar	nsprechperson:
Те	E-Mail: lefonnr.:
Αι	ufteilung Verkauf:
_	Angabe der Umsätze (mit Mwst.) gegenüber Subjekten <b>ohne</b> MwStNr.:  Steuergrundlage Euro MwSt. Euro
_	Angabe der Umsätze (mit Mwst.) gegenüber MwStSubjekte: Steuergrundlage Euro MwSt. Euro
	Verkauf von Anlagegütern im Jahr 2022 (vendite beni ammortizzabili): bitte Fotokopien der Rechnungen beilegen Steuergrundlage Euro MwSt. Euro
	MwStfreier Verkauf von Produkten und Erbringung von Dienstleistungen aufgrund des COVID-19 – Notstandes (Art. 1, Komma 452 und 453, Gesetz Nr. 178/2020)
	Steuergrundlage Euro
Αι	ıfteilung Einkauf:
_	Ankauf von Anlagegütern im Jahr 2022 (acquisti beni ammortizzabili): bitte Fotokopien der Rechnungen beilegen Steuergrundlage Euro MwSt. Euro
_	Wert der Anlagegüter, welche 2022 durch Leasing oder Miete angeschafft wurden: bitte Fotokopien der Rechnun-
	gen beilegen Leasing: Steuergrundlage Euro MwSt. Euro
	Miete: Steuergrundlage Euro MwSt. Euro
-	Kosten für Wareneinkauf 2022 (beni destinati alla rivendita ovvero alla produzione di beni e servizi) Steuergrundlage Euro
_	Kosten für andere Einkäufe 2022 (altri acquisti)  Steuergrundlage Euro
_	MwStfreier Einkauf von Produkten aufgrund des COVID-19 – Notstandes
	Steuergrundlage Euro
Pa	uschalsysteme:
_	Einkäufe von Steuerpflichtigen im Pauschalsystem lt. Art.27, Absätze 1-2, Gesetzesdekret 98/2011
	Steuergrundlage Euro
_	Einkäufe von Steuerpflichtigen im Pauschalsystem lt. Art.1, Absätze 54-89, Gesetz 190/2014 (Finanzgesetz 2015)  Steuergrundlage Euro
_	Verkäufe: Wird das neue Pauschalsystem (Pauschalsystem lt. Art. 1, Absätze 54 - 89, Gesetz 190/2014 und Gesetz 145/2018)) ab dem heurigen Jahr angewandt?

MwSt.

wenn ja, Korrektur der MwSt. auf Investitionen und Lagerbestand

WINKLER & SANDRINI Seite 4 von 10

	Euro				
_	Wird ab dem 01.01.2023 für die Gruppenbesteuerung og	ptiert – wenn ja bi	itte ankre	uzen	Ja O
Spl	it-Payment Verfahren:				
_	Wurden Operationen mit den "Split Payment" gegenüber Ja: O Nein: O Einkauf: Steuergrundlage Euro (Achtung: Kontrolle Gegenbuchungen - autofatture)		_		17-ter getätigt?
_	Verkauf: Steuergrundlage Euro Euro]	[nicht e	rhaltene M	ſwSt.	
Rev	verse Charge Verfahren:				
_	Wurden Lieferungen und Leistungen aufgrund von Unte dem Reverse Charge-Verfahren in Rechnung gestellt?	erverträgen (Subu	nternehm	ner) erbrach Ja O	t und mit Nein O
_	Wurden Verkäufe von Schrott (Art. 74) getätigt und die Anspruch genommen? Nein O	entsprechende Bo	egünstigu	•	Charge) in a O
_	Wurden Verkäufe von Immobilien im Reverse Charge-	Verfahren durchg	eführt?	Ja O	Nein O
_	Wurden Ankäufe von Immobilien mit dem Reverse Cha	arge-Verfahren du	ırchgefüh	rt?	
				Ja O	Nein O
_	Wurden Verkäufe von Mobiltelefonen oder PC-Prozess	oren im Reverse (	Charge-V	erfahren du Ja O	rchgeführt? Nein O
_	Wurden Lieferungen und Leistungen im Baugewerbe er Rechnung gestellt?	bracht und mit de	em Rever	se Charge-V Ja O	Verfahren in Nein O
-	Wurden Lieferungen und Leistungen im Energiesektor er Rechnung gestellt?	erbracht und mit d	lem Reve	erse Charge- Ja O	Verfahren in Nein O
ver	schiedene Angaben:				
_	Wurden <b>Ausgangs</b> rechnungen an Kondominien ausgest Steuereinbehalt und die Ausgangsrechnungen für <b>Trink</b> wasser, Stron wenn ja,				-
_	Mobiltelefone mit Abzug MwSt. <u>"iber 50%"</u> : Ankauf Mobiltelefone Sonstige Spesen Mobiltelefone Steuergrundlage Euro	) )	_ MwSt. _ MwSt.	Euro Euro	
_	Wurden Operationen mit der Republik San Marino getä Einkauf: Steuergrundlage Euro Verkauf: Steuergrundlage Euro	MwSt.	Euro_ Euro_	Ja O	Nein O
_	Landwirtschaft: Wurden Eigenrechnungen erstellt? (Eink wenn ja, Steuergrundlage Euro				
_	Wurden Verkäufe, welche außerhalb des territorialen A septies des VPR 633/72 sind, durchgeführt und Rechnut wenn ja,				
_	Betrag der Verkäufe lt. Art. 10 Nr. 27-quinquies (z.B. Pwar) (bitte Kopien der Rechnungen beilegen)	KWs, wo beim A Steuergrundlage			
_	Wurden Ankäufe von Gold/Silber ohne MwSt. getätigt? wenn ja,	' (bitte Kopien der Red Steuergrundlage	_		

WINKLER & SANDRINI Seite 5 von 10

_		ahrzeug aus der EU angekauft beilegen, aus welchem auch die Fahr.		24 eigens eingezahlt?	(bitte Kopie der
	recimang ozw. des 121	conegon, and welconom unon the running	zeugnammer erstenden ist)	Ja O	Nein O
-	und -zahlungen dur Banken und Postins	naltung (bei Steuerpflichtigen r rchgeführt werden, so können o stitute angegeben werden, um dekretes vom 18.12.1997, Nr. 471)	die Steuernummer (auch	vom Ausland) und de	er Name aller
		Finanzinstitutes	- Name des		
	Finanzinstitutes				
So	nderbeitrag für Stro	omanbieter bezüglich der Ve	rteuerung des Strompro	eises (Art. 34 GV 21	/2022):
	nöhung der aktiven un 20 + 01. Trim. 2021	nd passiven Operationen zw.	4. Trim. 2021 + 01. Trim	. 2022 im Vergleich : Euro	
ges	schuldeter Beitrag	Euroc	lavon geschuldet am 30.1	1.2022 Euro	
IM	IPORTE: ZOLLSC	HEINE WAREN (Drittlände	er) getrennt nach MwSt	Sätzen: (bitte Kopien be	ilegen)
_	Steuergrundlage	Euro	4% MwSt.	Euro	
_	Steuergrundlage	Euro	5% MwSt.	Euro	
_	Steuergrundlage	Euro	10% MwSt.	Euro	
_	Steuergrundlage	Euro	22% MwSt.	Euro	
_	Steuergrundlage	Euro 1	MwSt <b>nicht</b> absetzbar	Euro	
_	Importe ohne MwS	t. unter Nutzung des Plafonds	(betrifft nur Exporteure)	Euro	
_	(lettere d'intento) fi	rs gemäß Art. 8/2 für MwSt. ür den Einkauf ohne MwSt. be 2022 eingetragen wurden			
_		en Absichtserklärungen samt der Protokollnummer	Bestätigung des elektron	nischen Versandes a	n die Agentur
-	Eingangsrechnunge	en lt. Art. 17 und Art. 74/1 (nu	r betreffend die Importe)		
EX	KPORTE: WAREN	(Drittländer)			
_	Direkte Exporte (A	rt. 8/1)	Steuergrundlage	Euro	
-	Exporte (Dreiecksv	verkehr)	Steuergrundlage	Euro	
-	dem Export gleichg	gestellte Verkäufe gemäß Art.	8 bis Steuergrundlage	Euro	
_	Internationale Dien	ste gemäß Art. 9	Steuergrundlage	Euro	
DI	ENSTLEISTUNGE	N AUSSERHALB EU (Dritt	länder)		
-		stungen (Art. 17.2 DPR. 633/7 aro		Euro	
-		stungen (Art. 7-ter DPR. 633/7			
ΙN	NERGEMEINSCH	AFTLICHE VERKÄUFE V	ON WAREN UND DIE	NSTLEISTUNGEN	[:
_		iche Verkäufe Waren (Art. 41			

Innergemeinschaftliche Dienstleistungen (Art. 7-ter DPR. 633/72):

WINKLER & SANDRINI Seite 6 von 10

	Steuergrundlage Eu	ıro		
	NERGEMEINSCH rennt nach MwSt	AFTLICHE ERWERBE VO! Sätzen:	N WAREN UND DIE	ENSTLEISTUNGEN
<b>W</b> .	AREN EU (Art. 46 ) Steuergrundlage	Gesetzesdekret 331/93) Euro	4% MwSt.	Euro
_	Steuergrundlage	Euro	5% MwSt.	Euro
_	Steuergrundlage	Euro	10% MwSt.	Euro
_	Steuergrundlage	Euro	22% MwSt.	Euro
_		iche Erwerbe ohne MwSt. unter Euro	r Nutzung des Plafond	ls:
Bit	te auch eine Kopie	N EU (Art. 17.2 DPR 633/72) der erstellten INTRASTAT-L gen lt. Intrastat und der Tabelle lt. MwS	isten beilegen! (es soll ttSätzen gemacht werden)	eine Querkontrolle der Summen der EU-Ver-
_	Steuergrundlage	Euro	22% MwSt.	Euro
AU -				022 ausgestellt, welche erst im Fol- Ja O nein O ge Euro
_		en an Subjekte mit aufgeschobe den (sog. Kassaprinzip)?	ner MwSt. im Jahre 2	022 kassiert, welche in den Vorjah- Ja O nein O ge Euro
FÜ	R GEMEINDEN U	ND ANDERE ÖFFENTLICH	IE KÖRPERSCHAF	TEN:
_	bitte legen Sie den <u>Tätigkeit</u> bei;	Ausdruck " <b>Riepilogo Totali IV</b>	/A – Anno 2022" <u>eine</u>	es jeden einzelnen "Intercalare"/pro
_	<u>Tätigkeit</u> bei und z - insgesamt für das	war: Jahr 2022 <b>"Liquidazione perio</b> nen "Intercalare" pro Monat bz	odica d'imposta – An	s jeden einzelnen "Intercalare"/pro nno 2022" azione periodica d'imposta – Gen-
_	- insgesamt für das	Ausdruck " <b>Liquidazione perio</b> Jahr 2022 " <b>Liquidazione perio</b> ts bzw. Trimesters " <b>Liquidazio</b>	odica d'imposta – An	
_	bitte senden Sie un	s die <u>Excel</u> -Tabelle " <b>Fatture li</b> c	quidate nell'anno 202	<b>22</b> " <u>per E-Mail</u> zu;
_	chen Tätigkeiten (i	ntercalari) ausgestellt (z. B. Tri ie Ausgangsrechnungen, die von einem gestellt worden sind;	nk- und Abwasser ode	zwischen den einzelnen gewerbli- er Müll an Kindergarten/Altenheim); einen institutionellen Bereich (z.B. an die Ja O
	intercalare an Ir	tercalare: Steuergrundlage	Euro	MwSt. Euro MwSt. Euro
	miercaiare an ir	nercarare : Steuergrundlage	Lui0	MWSt. Euro

### **OPTIONEN/WIDERRUFE:**

- Option, dass die MwSt. bei vierteljährlicher Abrechnung weiterhin innerhalb 16. des darauffolgenden Mo-

WINKLER & SANDRINI Seite 7 von 10

	nats, jedoch mit Zinsen von 1 % eingezahlt wird	Option O	Widerruf O
_	Landwirte:  Befreiung ordentliche Abrechnung	Verzicht O Option O	Widerruf O Widerruf O
-	Buchhaltung bei Dritten, wobei die Eintragung der Geschäftsfälle	e erst im übernächsten Mor Option O	nat erfolgt Widerruf O
_	Kleinunternehmen: ordentliche Buchführung	Option O	Widerruf O
_	Freiberufler: ordentliche Buchführung	Option O	Widerruf O
_	Option für das System der Jungunternehmer (Pauschalsystem lt.	Art. 1, Absätze 54 - 89, Ge Option O	esetz 190/2014)
_	Widerruf der Option für Steuerpflichtigen, welche seit 2016 im I setzesdekret 98/2011 sind und ab 2022 auf das neue (Pauschalsys 190/2014) gewechselt haben		
-	Option für die normale MwStAbrechnung für Steuerpflichtige r schalsystem (Art. 27, Absätze 1 - 2, des Gesetzesdekretes 6 Juli 2		om neuen Pau- Widerruf O
-	Option bei vereinfachter BH ab 01.01.2022: alle registrierten Red (Art. 18, Absatz 5 des GD Nr. 600/1973 – gilt für drei Jahre	chnungen gelten als bezahl Option O	t und kassiert Widerruf O
-	Option für Steuerplichtige, welche Fernverkäufe in ein andere EU aber die Mwst. im Empfängerland abrechnen wollen	J-Land durchführen (unter	Euro 10.000),
	Widerruf der Option für Steuerplichtige, welche Fernverkäufe in Euro 10.000), aber die Mwst. im Empfängerland abgerechnet hab		ıführen (unter
SO	NSTIGE ANGABEN		
-	Datum der Abmeldung beim MwStAmt (Auflassung)	(bitte k	Kopie beilegen)
-	Ist Ihr Betrieb in der Handelskammer als "Handwerksbetrieb" gen	neldet? Ja O	Nein O
-	unterjährige vierteljährliche Rückerstattungen 2022: aufgrund de Guthaben	er Rückforderung zurückvo Euro	
-	MwStGuthaben aus dem Jahr 2021 zu übertragen	Euro	
-	Angabe des MwStGuthabens aus dem Jahr 2021 welches mit a Jahre 2022 verrechnet wurde (bitte Kopien F24 beilegen)	nderen Steuern über den V Euro	
-	Steuerguthaben, welches von Transportunternehmen für die MwS		
-	Steuerguthaben, welches aufgrund der MwStGruppenbesteuerun	Euro_ ng 2022 übertragen werden Euro	soll
-	Summe der Geschäftsfälle, welche aufgrund eines E Euro	rmittlungsprotokolls reg	istriert wurden
-	liegen verfallene Steuerzahlkarten von mehr als 1.500,00 Euro MwSt. und Quellensteuern) vor? wenn ja,	o für staatliche Steuern (z Ja O Euro	Nein O

### MWST. EINZAHLUNGEN

- <u>Nachstehende Liste</u> für Guthaben und Zahlungen 2022 pro Monat oder Trimester bitte ausfüllen und Kopien der Einzahlungsscheine F24 beilegen.
- Kopie der Einzahlung der MwSt., welche 2022 zur Anpassung an die Zuverlässigkeitsindizes ISA für die Steuererklärung nachgezahlt wurde (Kodex 6493 oder 6494)

WINKLER & SANDRINI Seite 8 von 10

- Kopie der Mwst.-Einzahlungen für das Jahr 2021, welche nach dem Einreichen der MwSt.-Erklärung/2022 getätigt wurden

- Kopie der Mwst.-Einzahlungen für das Jahr 2020, welche nach dem Einreichen der MwSt.-Erklärung/2022 getätigt wurden
- Aufstellung der geschuldeten, aber nicht getätigten MwSt.-Einzahlungen für das Jahr 2022
- Aufstellung der geschuldeten, aufgeschobenen MwSt.-Einzahlungen für das Jahr 2022 aufgrund von Covid-19 Bestimmungen

## MWST.-RÜCKVERGÜTUNG

- An	gabe der MwSt. betreffend Anlagegüter, die 2022 registriert wurden Euro
	gabe der MwSt. bezüglich Anlagegüter, die in vorhergehenden Jahren registriert wurden
	Euro
	gabe des Steuerguthabens der letzten drei Jahre, welches noch nicht zurückgefordert wurde und heuer ückgefordert wird:
- 202 Eur	0 (Differenz von VL33 abzüglich rückerstattete Beträge oder kompensierte Beträge mit dem Vordruck F24)
- 202	(Differenz von VL33 abzüglich rückerstattete Beträge oder kompensierte Beträge mit dem Vordruck F24) Euro
ANME	RKUNGEN:
DATU	M· UNTERSCHRIFT·

WINKLER & SANDRINI Seite 9 von 10

	Daten	Daten laut Buchhaltung			_		Einz	Einzahlungsdaten
	MwSt. Guthaben	MwSt. zu zahlen	bezahlte MwSt.	Tag	Monat	Jahr	Bankkodex	Agentur
		•			,	•	Monatliche	Monatliche Abrechnung
VH1	,	,	,					
VH2	,	í	,					
VH3	ŕ	,	,					
VH4	Ś	,	,					
VH5	,	,	,					
VH6	,	,	·					
VH7		·	r					
VH8 ,								
VH9,	,	,						
VH10 ,	,	,	·					
VH11	,	,	,					
VH12	,		Saldo::,					
VH13	7	Akonto:	Akonto: ,					
						Vie	Vierteljährliche Abrechnung	Abrechnung
VH3		·	,					
9HA	,	,	,					
ΛΗ9	,	·	·					
VH13	3		Akonto: ,					

WINKLER & SANDRINI Seite 10 von 10